

سچی بات

سرودی سے بچنے کے لیے اس نے رضائی کے اوپر کبل بھی اوڑھ رکھا تھا، پھونکنے سے کمرے کے عین وسط میں دھکتے کوئلے سے بھری انگلی بھی دھری تھی۔ باہر مکمل خاموشی تھی۔ نہ جانے کیوں نیند اس کی آنکھوں سے کوسوں دور تھی۔ اسے گھر سے اتنی دور زندگی میں پہلی بار وہ کسی دوسرے گھر میں رات بسر کر رہی تھی پھر اسے چارپائی پر سونے کا بھی تجربہ نہیں تھا۔ سرودی کی شدت سے دانت بچ رہے تھے۔ وہ دیمائی کڑھائی والے گاؤں کے سر نکا کر دیکھتے ہوئے کوئلے کو گھورنے لگی۔ بھلا یہ دیکھتے ہوئے کتنے نئے کونے بڑھ کر مقابلہ کر سکتے تھے چارپائی کی آواز سے کمرے کے دوسرے کونے میں خراٹے بھرتا وجود بھی جاگ اٹھا۔

”ریا میرا۔ (میرے رب) بائے کوئل دے! تو اچھے جاگ رہی ایسے گاؤں میں بی بی تم ابھی تک جاگ رہی ہو؟“

”سرودی بہت ہے تائی ام! وہ — سادگی سے بولی۔

”میں صدقہ جانے“ اوھر میرے کوئل آجا۔“ انہوں نے اتنے دلاڑ سے کہا کہ وہ جھٹ سے کبل اٹھا کر ان کے پاس چلی گئی اور پھر ان کی نرم گرم پانہوں میں سمٹ کر آنکھیں موند لیں۔

”سو جا میری بی بی!“ انہوں نے اس کے ماتھے پر ہوس دیا اور پھر کچھ ہی دیر میں وہ نیند کی واڈیوں میں کھو گئی۔ اگلی صبح اس کی آنکھ کھلی تو پورے گھر میں دھکی دھکی کے پرائیڈ کی خوشبو پھیلی ہوئی تھی وہ ہاتھ سے

سراپے میں بٹھا ہر کچھ بھی ایسا نہیں تھا کہ اسے تنقید کا نشانہ بنایا جاتا۔

”کوئل بی بی! ناشتہ کرو۔“ چاچی جی نے اسے ناشتہ کی طرف متوجہ کیا تو اس نے سر جھکا لیا۔

یہ گھر جہاں وہ اتنے بہت سے محبت کرنے والے لوگوں کے درمیان بیٹھی تھی، اس کی وہ چال تھی۔ انہماں جہاں کی اس جویلی میں وہ پہلی بار آئی تھی۔ یہ جویلی اس کا آبائی گھر تھی۔

تایا ابائی بی بی بانو کی شادی تھی اور تایا ابائی فون پر بڑے پیار اور مان کے ساتھ اسے بھائی کو بسمہ فیملی مدعو کیا تھا لیکن اس کے ڈیڈ اور نام نے صاف انکار کر دیا تھا۔ تب اس نے پہلی دفعہ پاکستان جانے کی بات کی تھی۔ آنے سے پہلے اس نے ڈیڈ سے سب کا تعارف لیا تھا اور تب ہی ڈیڈ نے بطور خاص ”نارو“ کا ذکر بھی کیا تھا۔



کپڑوں کی شلٹیں درست کر کے باہر نکل آئی۔ تائی ام! باورچی خانے میں بیٹھی گرم گرم پراٹھے پکا رہی تھیں۔ بانو نے دوسرے چولیسے پر چائے رکھی ہوئی تھی۔ برآمدے کی چارپائیوں پر تایا ابائی چاچا جی چاچی جی، کلثوم اور نارو بیٹھے تھے وہ بھی سب کو سلام کر کے وہیں آئیں۔

”رات سو کھی گزر گئی؟“ تایا ابائی نے پوچھا۔ ”سو کھی؟“ اس نے نا بھجی سے کلثوم کو دیکھا وہ بھی ہنس دی۔

”ابا کا مطلب ہے کہ آرام سے گزر گئی؟“ اس سے پہلے کہ کلثوم کچھ کہتی، نارو بول اٹھا۔ ”جی تایا ابا! گزر گئی۔“

”لے کیسے؟ آدمی رات تک تو غصہ کرتی رہی کڑی۔ خیر ٹال سلائی تو نیند آئی۔ کیس بارہ اک دج (کیس بارہ ایک بجے)۔“ باورچی خانے سے تائی ام نے سب کو با آواز بلند سنایا۔

”ہولے ہولے حاوی ہو جائے گی۔“ چاچی جی نے اسے پیار سے ساتھ لگاتے ہوئے کہا۔ بے اختیار ہی اس نے نظریں اٹھا کر نارو کی سمت دیکھا، وہ بڑی دل جمعی سے ناشتہ کرنے میں مصروف تھا۔

”کوئل بیٹا! وہاں ایک نارو نام کا بندہ بھی ہو گا، بے بی نے بچپن میں تمہاری اور اس کی منگنی کی تھی۔ ہاں فی!“

ڈیڈ کا جملہ ساعنوں میں گونجنے لگا۔ اس نے ہاتھ لگا ہوں سے نارو کا جائزہ لیا، گو خال باقیہ صحت مند جسم گوری رنگت، کچھ ساہ بال، مٹھی موٹھیں اس کے

بانو کی باتوں کا دل آپنا تھا ابھی تک وہ سب رشتے داروں سے صحیح طرح نہیں لگی تھی یہی موقع تھا کہ وہ سب سے گھلتی ملتی اور سب رشتے داروں سے تعارف کرواتی۔ شام ہوتے ہی جوبلی کے صحن میں مہمانوں کے بیٹنے کا انتظام کر دیا گیا۔ کئی کام کرنے والی عورتیں بھی آگئیں۔

وہ تیار ہو کر باہر نکلے تو بہت سے مہمان آچکے تھے۔ ٹوی سے بہت سی عورتیں اس کے متعلق پوچھ رہی تھیں۔ وہ بھی سب کے درمیان آکر بیٹھ گئی۔ یہاں کی سادہ عورتیں اسے بڑی حیرت اور شوق سے دیکھ رہی تھیں۔ اگرچہ وہ چاندنی رنگ کے خوبصورت شلوار قمیص میں ملبوس تھی لیکن ظاہری حلیہ اسے سب سے منفرد کر رہا تھا۔

”اور اس سے ملو کو مل! یہ تازہ ہے۔“ کلثوم کسی لڑکی سے اس کا تعارف کروا رہی تھی۔ اس نے بڑی محبت سے اس کی طرف ہاتھ بڑھا دیا مگر اس دماغی لڑکی نے بڑی نخوت سے سر جھٹک دیا۔

”برامت مانا کو مل! تازہ ایسی ہی ہے بہت مغرور ہے۔“ کلثوم شرمندہ ہو گئی۔

”کوئی بات نہیں ٹوی! ہوتے ہیں کچھ لوگ ایسے بھی۔“ وہ زبردستی مسکراتے ہوئے بولی، ورنہ جی تو چاہ رہا تھا کہ اس لڑکی کے منہ پر زبردست چھتر رسید کرے۔

شام آہستہ آہستہ رات میں تبدیل ہو گئی، وہ سب مہندی کی تیاری کرنے لگیں۔ مہندی لے کر گھاؤں میں ہی دو لہماؤں کے گھر تک جانا تھا۔ وہ بھی سب کے ساتھ باہر نکلے مگر کلثوم نے جانے کہاں غائب ہو گئی۔ ”وہ نہ جانے کہاں چلی گئی ہے؟“ وہ اوپر اوپر نظریں دوڑاتے لگی، جب ہی اس کی نظر جامن کے درخت کی طرف ٹھہری گئی۔ بلاشبہ سفید شلوار قمیص میں ملبوس وہ ناوردی تھا اور اس کے ساتھ تازہ کڑی تھی، وہ نہ جانے کس بحث میں اچھے ہوئے تھے، نہ جانے کیوں اس کے اندر آگ سی سلگ اٹھی۔

”کوئل! کوئل!“ کلثوم نہ جانے کب آئی تھی اور

اب اسے بازو سے پکڑ کر کھینچ رہی تھی۔ ”تازہ کی بہت بختی ہے ناوردہ سے۔“ اس کی زبان سے نکل ہی گیا۔

”ناوردہ کا دوست ہے طالب، یہ تازہ اس کی مکتبہ تر ہے مگر نہ جانے اسے کس بات کا اتنا غور ہے کہ یہ ممکن توڑنا چاہتی ہے، بس اسی بات پر بھائی سے اس کی بحث ہو جاتی ہے۔“ کلثوم نے اسے تفصیل بتائی۔

”جو لڑکی کسی سے بات کرنا پسند نہیں کرتی، مستثنیٰ توڑنا چاہتی ہے، وہ ناوردہ سے بنا کسی وجہ کے تو ہم کلام نہیں ہوتی ہوگی۔“ اس نے سوچا۔

مہندی کی رسم کے بعد کھانا کھلایا گیا اور پھر واپسی کے لیے وہ سب نکل پڑے۔ رات بہت بیت گئی تھی۔ نیند آج بھی غائب تھی، وہ کپڑے تبدیل کر کے صحن میں آئی تھی۔ خنکی کے احساس سے بے نیاز وہ چارپائی پر بیٹھی چاند کو گھور رہی تھی۔ کچھ دیر بعد قدموں کی چاپ سنائی دی تو وہ سیدھی ہو بیٹھی۔ وہ ناوردہ تھا، جیب میں سے سگریٹ نکال کر وہ سلاگنے ہی والا تھا کہ اس کی نظر کوئل پر پڑ گئی۔

”آپ! آپ! اس وقت یہاں کیا کر رہی ہیں؟“ اس نے سگریٹ واپس جیب میں رکھ لیا۔

”نیند نہیں آ رہی۔“ ”ہاں، ظاہری بات ہے۔ یہ آنکھیں جھپکیں ہے،“ ناانگہم شاز تو نہیں بہت فرق ہے۔ ”وہ کچھ جی سے بولا۔

”ایسی بات نہیں ہے، بس یوں ہی مجھے عادت ہے چاند والی رات میں جاٹے کی۔“ وہ — سادگی سے بولی۔

”چاند والی رات یا پورے چاند والی رات۔“ ”ہاں، پورے چاند والی رات۔ مجھے بہت خوبصورت لگتی ہے، ٹھنڈی، بہت خواب ناک۔“ وہ دھیرے سے بولی۔

”آپ کی اردو اچھی ہے مگر پنجابی بالکل زبرد۔“ وہ ہنسنے لگا۔

”میں سمجھ جاؤں گی۔“ وہ سادہ سے لہجے میں بولی مگر

ناوردہ کی مسکراہٹ گہری ہو گئی۔

”آپ کو کیا ضرورت ہے؟“ وہ بے رخی سے بولا تھا جس پر کوئل اسے دیکھ کر رہ گئی۔

”وینے پورے چاند والی رات مجھے بھی بہت اڑکت کرتی ہے۔ میں بھی نہیں سوچتا۔“ ناوردہ نے کہا، وہ کوئی جواب دیے بغیر اٹھ گئی۔



اگلی صبح کوئی تعجب نہیں تھی، مہندی اور بارات میں ایک دن کا وقفہ تھا۔ گھر کے مروت و صبح صبح ہی کام پر نکل گئے تھے۔ وہ ناشتے سے فارغ ہوئی تو کلثوم، ناوردہ کو بلانے کے لیے نکل رہی تھی۔ وہ بھی سیر کی غرض سے ساتھ ہو گئی۔ در در رنگ تاحہ نگاہ خوبصورت لہلہاتے ہوئے کھیتوں میں چلتے ہوئے اسے بہت اچھا لگا۔ تازہ ہوا کے جھونکوں سے سر پر جلیاں فیروز کی سلک کا وہ پنہ پار بار شانوں پر ڈھلک جاتا، وہ ایک ہاتھ سے سر پر وہ پنہ بجائے کلثوم کے پیچھے پیچھے چل رہی تھی۔ کچھ ہی دور ناوردہ ٹریکٹر چلاتا نظر آیا۔ کلثوم ہانپتی کانپتی پگڈنڈی پر بیٹھ گئی، وہ بھی کچھ فاصلے پر بیٹھ گئی۔ کھیت میں دانہ خٹنے کی غرض سے بیٹھی چڑیوں کا غول ٹریکٹر قریب آنے لگی آواز سن کر اڑا۔ توفضائیں بہت دور تک ان کی بدھر چچھاہٹوں کا شور مچا رہا۔ کچھ دیر بعد وہ ٹریکٹر روک کر ان کی سمت آیا۔ اتنی سردی میں بھی اس کی پیشانی عرق آلود تھی۔

”کیا بات ہے؟“ وہ آستین سے پسینہ صاف کرتے ہوئے بولا۔

”ہاں، ناوردہ ہی ہیں۔ آکر کھانا بھی کھاؤ اور کچھ دیر آرام بھی کرو۔“ کلثوم نے آنے کی وجہ بیان کی تو وہ اثبات میں سر ہلانے لگا۔ تب ہی اس نے کلثوم کے ساتھ کھڑی کوئل کو حیرت سے دیکھا۔ ایک ہاتھ سے ”پنہ تھامے، وہ بہت شوق سے ارد گرد پھیلے کھیتوں کو دیکھ رہی تھی۔ ناوردہ کو اس کی معصومیت پر بھی آگئی۔

”ہائے زلف!“ کلثوم کو نہ جانے کون نظر آئی تھی۔ ”ہاں، میں سے آگے بڑھ گئی۔

”گھر چلیں، کلثوم کو تو اس کی سہیلی مل گئی ہے اور اب وہ اس کے ساتھ اس کے گھر جا رہی ہے۔“ ناوردہ نے ان کی طرف اشارہ کرتے ہوئے اسے متوجہ کیا تو وہ خاموشی سے اس کے ساتھ چل دی۔ اونچے نیچے کچے راستوں پر چلنا اسے بہت دشار لگ رہا تھا اور ناوردہ بڑے مزے سے چل رہا تھا۔ وہ آہستہ آہستہ اس کے پیچھے چلنے لگی۔

”آہ!“ نہ جانے وہ کن خیالوں میں گم تھی، جب اس کا پاؤں بری طرح مڑ گیا۔ اس سے پہلے کہ وہ کوئل کی بات سنے، اس کا ہاتھ تھام لیا۔ وہ جینپ سی گئی اور تیزی سے اپنا ہاتھ چھڑا لیا۔ ناوردہ نے بہت حیرت سے اس کی طرف دیکھا۔ اس نے کوئل کے چہرے پر حیا کے رنگ دیکھے تھے۔ اسے حیرت اس بات پر تھی کہ مغربی ملک میں بی بی برومی لڑکی بھی اتنی باحیا ہو سکتی ہے؟ ”میرا پاؤں پتہ نہیں سیسے بہت گیا۔“ وہ اس کی نظروں سے گھبرا کر بولی۔

”ان راستوں پر چلنے کی عادت نہیں ہے آپ کو،“ شاید اسی لیے۔ ”ناوردہ کے کچے میں پھر وہی جی تھی جو کئی بار وہ اس کی باتوں میں محسوس کر چکی تھی۔ ”زیادہ چوٹ تو نہیں آئی۔“ وہ بات بدلتے ہوئے بولا، ”جوا!“ اس نے نفی میں سر ہلادیا۔

”چوٹ تمہارے پاؤں میں آئی ہے اور تکلیف میں محسوس کر رہا ہوں۔“ ناوردہ نے بے بسی سے سوچا۔ بالآخر بارات کا دل آپنا بھی آپنا تھا۔ وہ کلثوم کے ساتھ تیار ہو کر باہر نکلے تو سب سے پہلے مائی ماں نے اس کی نظر اٹادی۔

”بھائی! اللہ۔ میری دھی تو آج بوت (بہت) سوہنری (ساری) لگ رہی ہے۔“ پھر سب نے ہی اس کی تعریف کی تھی۔ وہ بار بار اپنی تعریف پر جینپ جاتی۔

بارات کی آمد ہوئی سب لڑکیاں دیکھنے بھاگیں، وہ بھی مارے اشتیاق کے سب لڑکیوں کے ساتھ چھت پر چڑھ گئی۔

”وے تازہ! دیکھ تیرا کام تو ہو گیا، وہ دیکھ

سامنے سے (سامنے) اس کے ساتھ نہ جانے کون تھی جو تازہ کو کسی کی طرف دیکھنے کو کہہ رہی تھی اس نے اس کی نظروں کا تعاقب میں دیکھا تو اس کے من میں پھر وہی آگ جل اٹھی۔ سامنے تازہ کھڑا تھا۔ براؤن رنگ کے خوبصورت شلوار قمیض میں اس کا اونچا لمبا سر لہا بہت اچھا لگ رہا تھا وہ خاموشی سے وہاں سے ہٹ گئی۔

”کول۔“ کلثوم اسے آواز دیتی رہی مگر وہ بیڑیاں اتر کر نیچے آگئی۔ بارش کی ساری تقریب میں وہ بیچھے بیچھے ہی رہی پھر وہ کہہ کی تقریب بھی ایسے ہی گزری۔



بارش کی آواز سن کر وہ باہر نکلی تو حیران رہ گئی۔ بارش کا پانی حویلی کے صحن میں جمع ہو گیا تھا رات کو موسم بہت صاف تھا مگر صبح بارش بہت تیزی سے شروع ہو گئی۔ وہ خاموشی سے برآمدے میں آ بیٹھی۔ رات کو ماہ اور ڈیڑے فون پر بات ہوئی تھی۔ ابھی اس کی یاد میں دس دن باقی تھے۔

”چائے۔“ تازہ کی آواز پر اس نے سر اٹھا کر دیکھا وہ بالورچی خانے سے چائے کے دو کپ لے نکلا تھا۔

”بانی سب لوگ کہاں ہیں؟“ اس نے کپ تھاتے ہوئے پوچھا۔

”بانو کی طرف گئے ہیں۔ آپ کو اس لیے نہیں جگایا کہ بے آرام نہ ہوں۔ بارش میں بہت تیزی آئی ہے۔ ذرا بھکی ہوئے تو میں چھوڑ آؤں گا۔“ وہ وضاحت دیتے لگا۔ وہ شرمندہ ہو گئی۔ کتنا خیال رکھتے تھے سب اس کا۔ محض اس کی بے آراہی کے تصور سے اسے نہیں جگایا۔

”نہیں میں شام کو چلی جاؤں گی۔“ وہ ہاتھوں میں گرم گرم کپ کی پیش پیش گئی۔

”جیسے آپ کی مرضی ویسے ماسی بھی آپ کے خیال سے رک گئی تھی۔“ بیچھے والے صحن میں جانور سنبھل رہی ہے۔ وہ بات کرنے کی غرض سے بولا۔

جواباً وہ خاموش ہی رہی۔

”چائے بہت اچھی ہے۔“ اس نے دل سے تعریف کی وہ مسکرایا۔

”جب میں ہاسٹل میں رہتا تھا تو خود ہی بنا تھا بہت پریشانی ہو گئی ہے۔“

”ہاسٹل؟“ اس نے حیرت سے تازہ کی طرف دیکھا۔

”میں ایم اے آنا کس ہوں شاید آپ مجھے حائل سمجھتی ہیں۔“ وہ قدرے رخ کبھے میں بولا تو وہ رہا کسی ہو گئی۔

”آپ ایسی باتیں کیوں کرتے ہیں؟ میں نے تو ایسا کچھ نہیں کہا۔“

”جھٹو پھر آپ ہی کوئی بات کریں۔“ وہ ہلکے پھلکے انداز میں بولا۔ بارش بہت تیز ہو گئی تھی۔

”میں کیا بتاؤں؟“ وہ صحن میں رکے ہوئے پانی کو دیکھتے ہوئے بولی۔

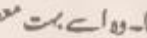
”کچھ بھی۔“ وہ شاید اسے بورت سے بچانے کے لیے باتوں میں الجھا رہا تھا۔

”شاید آپ یقین نہ کریں تازہ لیکن مجھے یہاں آکر ایسے لگا جیسے میں برسوں سے یہاں کی باقی تھی۔ میں ناخوشگوار میں رہتے ہوئے بھی وہاں نہیں تھی مجھ میں وہاں کی کوئی بھی کواملٹی نہیں۔“

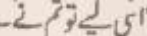
”یقین نہیں آتا۔“ وہ طنزیہ سی مسکراہٹ کے ساتھ بولا۔

”میں نے کہا تھا آپ کو یقین نہیں آئے گا۔“ اس نے ساوگی سے کہا۔ تازہ نے اسے بہت گہری نظروں سے دیکھا۔ وہ اسے بہت معصوم بہت پاکیزہ لگی۔

”مجھے یقین ہے لیکن شاید تم یہاں مستقل رہنا بھی پسند نہ کرو۔“ اسی لیے تو تم نے بے جی کے فیصلے کا ذکر ہی نہیں کیا۔ وہ سوچنے لگا وہ نہ جانے کب کی اٹھ کر اندر جا چکی تھی۔



اس نے گردن کھما کر اپنے کمرے کی کھڑکی سے



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس

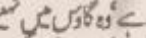
اندر جھانکا وہ جائے نماز پچھائے مغرب کی نماز ادا کرنے میں مصروف تھی۔ سفید اور سبز رنگ کے ڈوبصورت شلوار قمیض میں ملبوس وہ بہت پاکیزہ لگ رہی تھی۔

”جس بات پر تم اتنا حیران ہو رہے ہو شروع شروع میں ہم بھی ہوئے تھے لیکن یہ تو بہت سادہ ہے بہت اچھی ہے مجھے تو لگتا ہے یہ ازل سے انعام جہاں میں ہی رہتی آئی ہے۔“ کلثوم کی آواز پر اس نے مسکرا کر سر جھٹک دیا۔

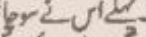
”میرا دل چاہتا ہے میں اسے بے جی والی بات بتا دوں۔ پتہ نہیں اس کے ابا بانی اسے بتائی بھی ہے کہ نہیں۔ میں نے ابا کہاں چاچا چچی سے بھی پوچھا تھا مگر انہوں نے منع کر دیا۔“

”کیوں؟“ کلثوم کی بات پر اس نے تجسس سے پوچھا۔

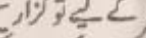
”نہن کا خیال ہے وہ گاؤں میں نہیں رہ سکے گی اور وہ پتہ نہیں اس بات کو سن کر نہیں ناراض ہی نہ ہو جائے۔“ کلثوم کے جواب پر وہ مسک کر کہہ گیا۔ یہ ہی خوف تو اسے تھا۔ پہلے اس نے سوچا تھا کہ شاید وہ بہت آزاد خیال لڑکی ہو مگر وہ ایسی بالکل نہیں تھی۔ ہاں یہ خوف ضرور تھا کہ وہ ان دوسرائی لوگوں کے درمیان دس پندرہ دن ایڈونچر کے لیے تو گزار سکتی ہے مگر پوری زندگی؟ وہ اب سلام پھیر رہی تھی وہ جلدی سے وہاں سے ہٹ گیا۔



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



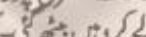
شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس



شام کی چائے پی کر وہ تازہ کے کمرے میں آگئی وہاں بہت سی کتابیں رکھی تھیں تازہ کلثوم اور بانو کا پڑا بھائی تھا اسی لیے وہ دونوں اس کے بہت ناز اٹھاتی تھیں۔ اس کے کمرے میں ان دونوں کے ہاتھ کے کڑھے آئے خوبصورت لحاف بستر کی چادر اور بہت کچھ تھا۔ ایک کتاب لے کر وہیں بیٹھ گئی۔ کتاب اٹھتے پڑھتے اچانک ہی ایک لفافہ اس کی گود میں آگرا۔ خوشبوؤں میں لپٹا یہ لفافہ اسے بہت مشکوک سا لگا اور جب اس

نے کپکپاتی ہوئی انگلیوں سے وہ لفافہ کھولا تو دھک سے رہ گئی۔ وہ تازہ کا خط تھا جس میں اس نے استثنائی دیدہ دلیری سے اپنی محبت کا اعتراف کیا تھا۔ کول کی پیشانی عرق آلود ہو گئی۔

”تو تازہ! تم نے بھی اس خط کو سنبھل کر رکھا۔ اسے جلا کیوں نہ دیا پچھاڑ کیوں نہ ڈالا۔ ظاہری بات ہے تازہ تمہارے انعام کی ہے۔ تمہیں بری کیوں لگے گی۔“ اس نے کتب میں لفافہ رکھ کر کتب واپس شیفت میں رکھی اور باہر نکل گئی۔

”تو یہ وجہ بھی کہ یہاں کسی نے بھی مجھ سے بے جی کے فیصلے کے بارے میں کوئی بات نہیں کی۔ شک تو مجھے پہلے سے تھا مگر اب تو یقین ہو گیا ہے تم تازہ کو پسند کرتے ہو۔“ وہ اپنے کمرے میں آکر اپنا سامان پیک کرنے لگی تو دن بعد اس کی واپسی تھی۔

کلثوم کب سے دروازہ بجا رہی تھی لیکن اس نے دھیان نہیں دیا۔ وہ اپنے کام میں مصروف رہی۔

اگلی صبح جب وہ باہر نکلی تو گھر میں بہت خاموشی تھی۔ چاچا جی بالورچی خانے میں بیٹھی تازہ کے لیے چائے دہو رہی تھیں مگر وہ خود کبھی بھی نہیں تھا۔

”سب لوگ کہاں ہیں چاچا جی!“

”تمہارے کمرے میں تو گئی ہو گئی ہے وہیں گئے ہیں اور ٹوی توڑ لٹاکے ساتھ بانو کے کمرے گئی ہے۔ کہہ رہی تھی تم اس سے زرااض (ناراض) ہو۔“ چاچا جی اسے تفصیل بتاتے لگیں۔

”نہیں ایسی تو کوئی بات نہیں۔“ وہ شرمندہ ہو گئی۔ واقعی اس نے کلثوم کے ساتھ زیادتی کی تھی۔ بھلا اس بے چاری کو کیا پتا تھا۔

”کول دیکھو (بیٹی) یہ چائے تو تازہ کو دے آؤ۔“ سامنے والے کھیتوں میں ہی ہے۔ میں نے کہا بھی تھا کہ گیارہ بجے آکر کچھ کھا پی لینا پڑو کب کسی کی سنتا ہے۔“ چاچا جی بڑے پیار سے بولیں۔ وہ بے اولاد تھیں لیکن تازہ کلثوم بانو سے بہت محبت کرتی تھیں اور اب یہ ہی محبت وہ کول پر بھی پھلا کر رہی تھیں۔ شاید اس طرح ان کی تری ہوئی ہاستا کو سکون ملتا تھا۔

”میں دے آتی ہوں۔“ وہ ان کا دل رکھنے کے خیال سے تھریس اور مک والی نوکری پکڑ کر دوپٹہ درست کرتی باہر نکل گئی اور نہ اس شخص کا سامنا وہ کرتا نہیں چاہتی تھی۔ دور وسیع و عریض کھیتوں میں کندھے پر بھیل اڑالے وہ کھاؤ ڈالنے میں مصروف تھا۔ اسے آتا تو تھک کر وہ کام روک کر ہاتھ دھوئے چلا گیا۔

ملکے تاریخی رنگ کے کڑھائی والے خوبصورت شلوار کپڑے میں اس کی گندی رنگت بہت دلکش لگ رہی تھی۔ نادر نے ایک لمحے کو ٹھنک کر اس کے افسردہ چہرہ کو دیکھا اور پھر بہت خاموشی سے آہٹھا۔

”میں چائے دینے آئی تھی۔“ اس نے چائے کی طرف اشارہ کیا۔ وہ بہت افسردہ دکھائی دے رہی تھی۔

”کیا بات ہے؟“ آپ بہت خاموش ہیں؟“ وہ پوچھ بیٹھا۔

”کل میری داہی ہے؟“ بے اختیار زبان سے پھسل گیا۔

”لو۔“ نادر کے حرکت کرتے ہاتھ رک گئے۔

یکدم اس کا سینا دل بھی ادا سی سے بھر گیا۔

”مہمانوں کو ایک نہ ایک دن تو اپنے گھر جانا ہی ہوتا ہے۔“ وہ زبردستی مسکراتے ہوئے بولا۔

”میں مسلمان تو نہیں ہوں، یہ گھر میرے دادا کا ہے۔ اس گھر میں میرا کچھ بچپن گزرا ہے اور اسی گھر میں بے جی نے۔“ اچانک ہی اس نے زبان دانستوں تلے دبالی۔

وہ ایک لڑکی تھی، اپنی زبان سے ایسی بات کرنا مناسب نہیں لگا، وہ اٹھ کھڑی ہوئی۔

”آپ کچھ کہہ رہی تھیں۔“ نادر نے اسے روکنا چاہا۔

”نہیں۔“ وہ سر جھٹک کر آگے چل دی، وہ بھی لمبے لمبے ڈگ بھرتا اس کے پیچھے ہی چل دیا۔

”مگر آپ کو یہ بات تو ماننی پڑے گی کہ اگر آپ کو ساری عمر یہاں رہنا پڑ جائے تو بہت مشکل ہو جائے گی۔“ وہ پھر اسی سختی سے بولا، وہ تب کر رہ گئی۔ اب اس سے خاموش رہنا مشکل ہو رہا تھا، وہ ایک جھٹکنے سے اس کی طرف مڑی۔

”بہت بری لگتی ہوں نا میں آپ کو۔ بہت فخر ہے آپ کو اپنے گاؤں پر، اپنے لوگوں پر۔ بار بار مجھ پر جتانے کی کوشش کرتے ہیں کہ میں آپ لوگوں میں سے نہیں ہوں۔ تو خوش ہو جائیے، جارہی ہوں میں کل واپس مگر ایک بات یاد رکھیے گا، مجھے جیسی لڑکی آپ کو اپنے اس آتھل جٹاں میں نہیں ملے گی۔“ وہ بہت غصے میں تھی اپنی بہت کھل کر کے دھواگ کر گھر کے اندر کھس گئی۔ وہ حیران پریشان وہیں کھڑا رہ گیا۔

”یہ کیا اعتراف کر گئی تھی وہ اتنے ڈھکے چھپے الفاظ میں وہ کہے اپنے دل کا حال بیان کر گئی تھی۔“ اس نے جھکے جھکے انداز سے گھر کا دروازہ کھولا، سامنے ہی چاچا جی کھڑی تھیں، وہ چاچا پائی پر بیٹھ گیا۔

”کیا ہوا پتر؟“ وہ گھبرا گئی تھیں۔

”کچھ نہیں۔“ اس نے نیم دراز ہو کر آنکھیں موند لیں۔ دل کیس بہت پرانی باتیں دہرانے لگا۔

جب سے اس نے ہوش سنبھالا تھا، بے جی کی زبان سے اپنے نام کے ساتھ کوئل کا نام سنا تھا، کوئل کے بارے میں وہ صرف اتنا جانتا تھا کہ وہ اس کے بچنے چاہا کی بیٹی ہے اور اس کی پیدائش اسی گاؤں میں ہوئی تھی پھر چاچا جی اپنی جیلی کے ساتھ انگلینڈ چلے گئے۔ بے جی جتنا عرصہ زندہ رہیں، اپنے منظور حسین اور اپنی پوتی کوئل کا انتظار ہی کرتی رہیں۔ بے جی کے بعد اس نے یہ سوچ لیا تھا کہ کوئل بھی پاکستان نہیں آئے گی، گھر والوں کا بھی یہی خیال تھا کہ پتہ نہیں بھا بھی اور منظور بھائی نے کوئل کو اس رشتے کے بارے میں بتایا بھی ہے یا نہیں پھر ابابا کا خیال تھا کہ جب بھا بھی گاؤں میں نہیں رہ سکیں تو ان کی بیٹی کیا رہ سکے گی۔ اس نے بھی اس بات کو ذہن میں رکھا لیا تھا مگر وہ اس نقش کا کیا کرتا ہو اس کے لوہے دل پر بد توں سے نقش تھا پھر مانو کی شادی پر جب ابابا نے فون پر چاچا جی کو مدعو کیا تو انہوں نے صاف انکار کر دیا کہ وہ اپنا کام چھوڑ کر نہیں آسکتے لیکن دوسرے ہی دن انہوں نے فون پر کوئل کے آنے کی اطلاع دی تھی تب سب ہی حیران رہ گئے تھے۔ ابابا نے سب کو منع کیا تھا کہ وہ کوئل سے منگنی کے بارے میں

کوئی بات نہیں کریں گے۔ سب کا خیال تھا کہ وہ صرف انجوائے منٹ کے لیے پاکستان آرہی ہے مگر اب اسے دیکھ کر سب ہی حیران تھے، سب ہی اپنی اپنی جگہ اس سے یہ بات کرنا چاہتے تھے مگر بھجک رہے تھے وہ ان کی سوچوں کے برعکس نکلی تھی۔ نادر نے محسوس کیا تھا کہ وہ بھی اس کے لیے اپنے دل میں نرم گوشہ رکھتی ہے، وہ جب بھی اسے پرکھنے کے لیے کوئی رخ بات کرنا اس کے چہرے کا رنگ بدلتا تھا پھر اسے خیال آیا کہ شاید یہ وقتی جوش ہے اگر اسے ہمیشہ وہاں رہنا پڑ جائے تو وہ گھبرا جائے گی مگر ابھی کچھ دیر پہلے اس نے بڑی عجیب بات کہی تھی جسے وہ سمجھ کر بھی سمجھ نہیں پایا تھا۔

اس نے نظریں گھما کر اس کے کمرے کی طرف دیکھا، وہ ہنوز زند تھا۔ نہ جانے اسے کس بات پر غصہ آیا تھا وہاں پختا باہر نکل گیا۔



اینا بیک عمل کر کے وہ باہر صحن میں آئی تو ہر طرف خاموشی تھی۔ رات کا نہ جانے کون سا پہر تھا، وہ پردے میں چھپی چارپائی پر آ بیٹھی۔ گھر میں سب لوگ سو رہے تھے، نیند اس کی آنکھوں سے کوسوں دور تھی، اس کا بی چاہ رہا تھا محل کر دے، اتار دے کہ اندر کا سارا اظہار دھل جائے، عجیب مشکل سی مشکل تھی۔ ایک طرف وہ نادر سے اپنے احساسات کا اظہار کرنے سے کتراتی تھی وہ اتنی بولڈ بھی نہیں تھی کہ خود نادر کے سامنے دل کا حال بیان کر دیتی پھر اسے یہ بھی محسوس ہوا تھا کہ وہ لے لے پسند ہی نہیں کرتا، اسی لیے اس سے ایسی جلی کٹی باتیں کرتا ہے اور سونے پر ساگس ناز کا وہ خط جو اس نے نادر کی کتاب میں دیکھا تھا۔

”کتنی احتیاط سے سنبھال رکھا تھا اس نے وہ خط جیسے متلع حیات ہو۔“

اس کی آنکھوں سے آنسو نکل پڑا۔ یہ ”نادر! تم نے میرا اور اپنا رشتہ کیوں نہ سنبھال کر رکھا یا پھر میں

پاکستان کیوں آئی؟ مجھے یہاں نہیں آنا چاہیے تھا۔“ وہ روتی رہی، اس بات سے بے خبر کہ کوئی عقب میں کھڑا اسے دیکھ رہا ہے۔

”گول۔“ نادر کی آواز پر اس نے فوراً ”وہ بے آنسو صاف کیے تھے، وہ اس کے سامنے کنزور پڑنا نہیں چاہتی تھی۔“

”آج میری ساری غلط فہمیاں دور ہو گئی ہیں۔ آج میں اعتراف کرتا ہوں کہ میرے دل پر بچپن سے صرف ایک ہی نام نقش ہے اور وہ تمہارا ہے۔ دوری اور غلط فہمی کی دھول نے اس نقش کو دھندلا ضرور کر دیا تھا مگر میں نے اسے مٹنے کبھی بھی نہیں دیا۔ میں نے تمہارے بارے میں جو کچھ سوچ رکھا تھا، وہ سب کچھ غلط نکلا۔ تمہیں دیکھ کر تو یہ محسوس ہوتا ہے جیسے تم برسوں سے اسی گھر میں رہتی آئی ہو۔ مجھے تمہے محبت ہے گول! لیکن میں یہ رشتہ تمہارے والدین کی رضامندی سے مضبوط کرنا چاہوں گا۔“ وہ اس کا ہاتھ تھامے دل کی تمام تر کمزریوں سے اعتراف کر رہا تھا اور وہ حیرتوں کے سمندر میں غوطہ زن تھی۔

”مگر وہ خط۔؟“ اس کے لبوں سے اچانک پھسلا تھا۔

”کون سا خط؟“ وہ یوں پوچھنے لگا جیسے کچھ نہ جانتا ہو۔ وہ اٹھ کر اس کے اسٹڈی روم کی طرف بڑھ گئی۔ واپس آئی تو اس کے ہاتھ میں وہی خوشبوؤں میں بسا لافافہ تھا۔ نادر نے وہ خط پڑھ کر فوراً ”چھاڑ دیا۔“

”میں اس خط کے بارے میں کچھ بھی نہیں جانتا گول! پتہ نہیں کب ناز نے سب سے نظریں بچا کر یہ خط میری کتاب میں رکھ دیا اور میری بد قسمتی کہ یہ خط تمہارے ہاتھ لگ گیا اور تم نے سمجھا کہ میں نے اس خط کو سنبھال کر رکھا ہے۔“ اس کی وضاحت بروہ ایمان لے آئی تھی کہ اس کی آنکھوں میں سچائی کا عکس تھا۔

”کچھ غلط فہمیاں تمہیں میرے بارے میں تھیں اور کچھ غلط فہمیاں مجھے تمہارے بارے میں تھیں۔ اب ایسا کچھ نہیں ہے، میں بے جی کے اس رشتے پر خوش ہوں اور تم۔؟“ وہ اس کی آنکھوں میں جھانکتے

ہوئے بولا۔ ”جواب! اس نے بار حیا سے نظریں جھکا لیں۔“

”مگر گول! تمہیں اپنے والدین کو متنازعے گا۔ بھلا وہ اپنی بیٹی کو آنکھوں میں کیوں بیچیں گے؟“

”میں انہیں منالوں کی مگر آپ بھی ایک وعدہ کریں۔“ وہ ذرا حوصلے سے بولی۔

”آئندہ میں کبھی تاز کو آپ کے ساتھ نہ دیکھوں۔“ وہ خفگی سے بولی۔

”ابھی سے شک کر رہی ہو۔“ وہ ہنسنے لگا۔

”لگتا ہے کوئی جاگ گیا ہے۔“ وہ فوراً ”اندر بھاگ گئی۔ نادر کے قہقہے نے اندر تک اس کا تعاقب کیا تھا۔



سب سے پہلے وہ بہت روٹی تھی۔ کلثوم کے گلے لگ کر وہ باقاعدہ ہتکیاں لے لے کر روٹی تھی۔ بانو بھی اس کی واپسی کا سن کر آئی تھی۔ سب سے مل کر۔ جب گاڑی میں آکر بیٹھی تو دل بوجھل سا ہو گیا۔ وہاں سے جانے کو اس کا بالکل دل نہیں چاہ رہا تھا۔

”میں نے ابھی گھر والوں کو کچھ نہیں بتایا، صرف کلثوم کو بتایا ہے۔ وہاں جا کر فون کرتی رہتا اور جب چاچا چچی مان جائیں تو فوراً بتا دیتا۔ میں سب کو بتا دوں گا۔“ وہ گاڑی اشارت کرتے ہوئے بولا۔ ”جواب!“

اس نے اثبات میں سر ہلا دیا۔

”مگر تم کو تو میں اب اسے کہہ کر ایک بار پھر فون کروا دوں گا۔ میرا مطلب ہے کہ وہ چاچا جی کو بے جی کی نصیحت یا وصیت یاد کروا دیں گے۔“

”تمہیں اس کی کوئی ضرورت نہیں۔ میں پہلے ڈیڑھ سے خود بات کروں گی تاکہ انہیں اندازہ ہو کہ اس فیصلے میں میری مرضی شامل ہے۔“ اس نے بہت سوچ سمجھ کر کہا۔

”پلی کا سارا راستہ بہت خاموشی سے کٹا تھا۔ ایرپورٹ پر نادر نے بڑی افسردگی سے اسے خدا حافظ کہا تھا اور بہت آہستگی سے اسے اس کا وعدہ بھی یاد کروایا

تھا۔

”مگر تم واپس آنے کا وعدہ کر کے جاری ہو گول! یاد رکھنا۔“

”اور آپ بھی یاد رکھنا، وہی ناز والی بات۔“ وہ جاتے جاتے بولی تو اس نے اثبات میں سر ہلا دیا۔ اپنے اپنے دل میں دوبارہ ملنے کی آس لیے وہ الگ ہوئے تھے۔



اس نے انگلیں پچھنے کے دوران بعد ہی ڈیڑھ سے بات کر لی تھی۔

”ڈیڑھ! نادر بہت پر فیکٹ بند ہے۔ اسے رنجیکٹ نہیں کیا جاسکتا ہے جی کا فیصلہ مجھے منظور ہے۔“ وہ بہت حوصلے سے بولی تھی۔ اسے محسوس ہوا جیسے ڈیڑھ کو اس کا فیصلہ پسند آیا تھا۔

”میں بہت خوش ہوں گول!“ انہوں نے اپنی رضامندی دے دی تھی۔

”درام؟“ اس نے بڑی آس سے ڈیڑھ کی طرف دیکھا۔

”میں اسے بھی منالوں کا، تم فکر نہ کرو۔“ ڈیڑھ نے شفقت سے اس کے سر پر ہاتھ رکھ دیا۔

”ہام اور ڈیڑھ کی بہت بحث ہوئی تھی۔ ہام نے چیخ کر سارا گھر سر اٹھا لیا تھا۔“

”مجھے پتہ تھا منظور حسین! یہ ان پینڈوؤں میں جا کر کوئی گل ضرور کھلائے گی۔ مجھے پتہ تھا۔“ وہ بہت غصے میں تھیں۔

”نادر میں کوئی کمی نہیں ہے، میں گول کی شادی نادر سے ہی کرواؤں گا۔“ اس نے ڈیڑھ کو پہلی بار ایسے بولتے ہوئے دیکھا تھا، ورنہ اسے یاد تھا کہ وہ بھی ہام کے سامنے جب بھی اپنے گھر والوں کا ذکر کرتے، تمسخرانہ انداز میں ہی کرتے۔ صرف ہام کو خوش کرنے کے لیے۔

”مگر میں ایسا کبھی نہیں ہونے دوں گی۔“ ان کا لہجہ بہت مضبوط تھا۔ وہ دل و جان سے لرز کر رہ گئی۔

ایسے ہی بہت سے دن اسی خوف کے حصار میں گزر گئے۔ مام کے ملنے والے اکثر ہی ان کے گھر آنے لگے تھے۔ مام کا خیال تھا کہ وہ سزا کاظمی کے بیٹے شیریں سے اس کی شادی کروائیں گی۔ اسے وہ لوگ ایک آنکھ نہیں بھائے تھے۔ اس روز بھی وہ گھر پر اکیلے تھے جب وہ لوگ آگئے۔ وہ ان کے سامنے چائے رکھ کر اپنے کمرے میں چلی گئی۔ کچھ ہی دیر میں مام بھی آگئیں۔ وہ اپنے کمرے میں بیٹھی کلثوم کو خط لکھنے کا ارادہ کر رہی تھی جب شیریں بنا اجازت لیے کمرے میں گھس آیا۔ ”تمہیں بلا اجازت میرے کمرے میں آنے کی جرات کیسے ہوئی؟“ وہ غصے سے بھرا تھی۔

”کول ڈاؤن پریٹی۔“ وہ بڑے عجیب طریقے سے ہنسا۔

اسے اس کی حرکتوں سے پہلے ہی گھن آتی تھی وہ تیزی سے باہر کی طرف بھاگی تب ہی اس کا پاؤں پڑا اور وہ میز صیوں پر لڑھکتی چلی گئی سب ہی اس صورت حال سے بوکھلا گئے۔

”یہ۔۔۔؟“ شیریں اپنی جگہ حیران کھڑا تھا اس کا سامنا شاید پہلی دفعہ اس قسم کی لڑکی سے ہو رہا تھا۔

”مام۔“ وہ درود سے گراہ رہی تھی۔ وہ تیزی سے اس کی طرف بڑھی تھیں گمراہ بے ہوش ہو چکی تھی۔

ہوش آیا تو وہ ہاسپٹل میں تھی مام خفگی سے منہ پھلائے کھڑی تھیں۔

”کھاتو نہیں جاتا شیریں تمہیں کتابدہو اس ہونے کی کیا ضرورت تھی۔“ وہ غصے سے بولیں۔ اس کی آنکھوں میں پانی بھر نے لگا۔

”اب بھگتو اپنی بدحواسی کا نتیجہ۔ ٹانگ کی ہڈی ٹھیک ہو گئی ہے۔ ڈاکٹرز کا خیال ہے کہ سات آٹھ ماہ لگ جائیں گے اپنے پاؤں پر کھڑا ہونے میں۔“ وہ بدستور ناراض تھیں۔ یہ خبر سن کر اس کا دل جیسے کسی نے مٹھی میں لے لیا۔

”جلدی آنا۔“ نادر کی آواز اس کی سماعتوں میں گونجنے لگی۔ بے اختیار آنسو اس کی آنکھوں سے نکل پڑے۔

وہ وہیل چیئر کی محتاج تھی مام اس کا زیادہ وقت اپنے کمرے میں ہی گزرتا تھا۔ کلثوم کا خط آیا ہوا تھا لیکن اس نے جواب نہیں دیا تھا۔ اس کے ہر خط میں ایک ہی سوال ہوتا تھا۔ ”معاملہ کہاں تک پہنچا؟ کب آ رہی ہو؟“ وہ خط پڑھ کر بہت روئی تھی۔ نادر کی سرگوشیاں سارا سارا دن اس کا پیچھا کرتیں۔ ”جلدی آنا۔“ گور وہ بے بسی سے اپنی ٹانگوں کو دیکھ کر رہ جاتی۔



وہ برآمدے میں بیٹھی چارپائی پر نیم دراز اسی کے متعلق سوچ رہا تھا۔ اسے گئے ہوئے کتنے دن گزر گئے تھے کلثوم نے اسے خط بھی لکھا تھا لیکن اس کی طرف سے کوئی جواب نہیں آیا تھا اسے طرح طرح کے وہم ستانے لگے۔ وہ طبیعت میں بے چینی اور اضطراب محسوس کر رہا تھا۔ کسی کام میں دل نہیں لگتا تھا۔ پہلے آپس کی غلط فہمیوں میں وقت گنوا رہا اور اب جب سارا معاملہ سیٹ ہونے جا رہا تھا تو وہ نہ جانے کیوں خاموش ہو گئی تھی۔ وہ سر جھٹک کر اٹھ کھڑا ہوا اور ٹریکٹر کی چابی اٹھا کر باہر نکل گیا۔ کلثوم اس کی کیفیت سمجھ سکتی تھی۔ اسے خود بھی حیرت تھی کہ کول نے خط کا جواب کیوں نہیں دیا۔ اسی شام یاز سب کی نظر بجا کر نادر کے کمرے کی طرف پڑھ رہی تھی جب اس نے دیکھ لیا۔

”مازا تو وہاں کیا کرنے جا رہی تھی؟“ اس نے اس کی مٹھی میں اغا فہم کیا وہ بوکھلا گئی۔

”یہ کیا ہے؟ دکھا ذرا۔“ کلثوم نے اس کے ہاتھ سے اغا فہم چھین لیا۔ پہلے خط کا جواب نہ لکھنے پر بڑے فلمی اسٹائل میں ٹھکڑا گیا تھا۔ زہر گھا کر مر جانے کی دھمکی بھی تھی۔ کلثوم نے خط کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیے۔

”کیسی حرکتیں کر کے تجھے کیا مل جاتا ہے پھیلے (باگل) کیوں اپنی عزت کم کرتی ہے اور جس کے لیے گر رہی ہے نا اسے تو ان باتوں سے کوئی سروکار ہی نہیں۔ وہ کول تھی نا وہ نادر کی منگیتیر ہے بچپن کی۔“ نادر اپنی مٹکئی سے بہت خوش ہے۔ اسے تیرے ان

گلابی لٹافوں سے کوئی دلچسپی نہیں۔ تیرا پہلا خط بھی اس نے دیکھا ہی نہیں اور اگر پڑھا بھی ہو گا تو ایسے ہی کٹڑے کٹڑے کر کے پھینک دیا ہو گا۔ اپنی ذات کو ہولا (ہلکا) نہ کرنا چاہئے گھر جا اور آئندہ نادر کے راستے میں نہ آنا دیکھ اس کے دل پر بچپن سے جس کا نام لکھا تھا وہ اسی کو سوچتا ہے "اسی کاؤڈار سے اور تو؟" کو کیا کرنے والی ہے طالب کے ساتھ۔ جا گھر چلی جا اور چپ چاپ ماں باپ کی بات مان کر طالب کے ساتھ شادی کر لے بہت خوش رہے گی کیونکہ طالب کے دل میں بھی صرف تو ہے۔ نادر تجھے کیا خوش رکھے گا اس کے دل میں تو کہاں ہے؟" کلثوم اس کے شانے پر ہاتھ رکھے اسے سمجھا رہی تھی۔

"کلثوم! تو نے تو میری آنکھیں کھول دی ہیں ورنہ میں تو برا بخود کھاتی تھی کہ نادر بھی۔ ہائے کتنا غرور دکھایا تھا میں نے کوئل کے سامنے۔ من ہی من میں وہ مجھ پر ہنس رہی۔" وہ رونے لگی اور پھر نادر کو آنا دیکھ کر خاموشی سے وہاں سے چلی گئی۔

"یہ کیوں آئی تھی؟" وہ فطی سے بولا۔ جولیا "کلثوم نے اسے ساری بات بتادی پھر اس کے سمجھانے کا اتنا اثر ہوا کہ ایک ہفتے بعد ہی وہ طالب کے ساتھ رخصت ہو گئی۔

کوئل کو گئے پورے ڈھائی ماہ ہو چکے تھے اس کی کوئی خبر نہیں تھی۔ ایک روز رات کے کھانے پر ابا نے اس کی شادی کی بات چھیڑ دی۔

"وہ بے جی والا رشتہ تو بھول ہی جاؤ تو بہتر ہے۔ بھائی منظور حسین نے پھر بھی ذکر ہی نہیں کیا۔ اب بھی دیکھو ڈھائی مہینے ہو گئے نہ گزری نے فون کیا نہ پیو (باپ) نے۔" اس کا ردی کی طرف جاتا تھا سارے رات گیا۔

"اما! مجھے ابھی شادی نہیں کرنی پہلے ٹوی کے لیے رشتہ دیکھو پھر دیکھی جائے گی۔" اس نے اپنی طرف سے بات ختم کر دی مگر دل میں یہی خیال آیا کہ شاید وہ چاچا جی اور چاچی کے سامنے بول ہی نہ سکی ہو۔



پورے پانچ مہینے بعد اس کا خط ملا تھا وہ واپس آ رہی تھی۔ اس کی خوشی کی کوئی انتہائی نہیں تھی۔ وہ اسے لینے اور پورٹ پنچا۔ فلاٹ ایک گھنٹہ لیٹ تھی یہ ایک گھنٹہ بہت بے چینی سے گزرا تھا پھر وہ گھر بھی آگیا جب وہ نظر آگئی۔ سبز رنگ کے شلوار قمیص میں سر پر دوشہ جمائے وہ آ رہی تھی تب ہی اس کی نظر اس کی اسٹک پر پڑی۔ وہ اسٹک کے سارے چل رہی تھی۔

"یہ کیسے ہوا؟" اس کے سلام کے جواب میں اس نے بے چینی سے پوچھا۔

"بہت لمبی کہانی ہے، گاڑی میں بیٹھ کر سنائی ہوں۔" پھر اس نے اسے سارا واقعہ کہہ سنایا۔

"میں نے آپ لوگوں سے رابطہ اس لیے نہیں کیا کیونکہ میں خود اس مصیبت میں پھنس رہی تھی۔ ڈاکٹرز کا خیال تھا کہ آٹھ دس مہینے لگ جائیں گے دوبارہ اپنے پاؤں پر کھڑے ہونے میں۔ میں چاہتی تھی کہ بالکل ٹھیک ہو کر یہاں آؤں۔ ڈیڈ نے کہا تھا کہ وہ مام کو رہائش گے مام میری شادی میری سے کروانا چاہتی تھیں مگر وہ دن پہلے جب مام نے ان سے رابطہ کیا تو انہوں نے یہ کہہ کر انکار کر دیا۔

"لڑکی اسٹک سے چلتی ہے کیا خبر یہ معذوری ساری عمر ساتھ ہی رہے۔" ماما ہار ٹیکس۔

ڈیڈ نے کہا۔ "تم نے اپنی کوشش کر کے دیکھ لی اب یہ پاکستان ہی جائے گی۔ نادر کے ہوتے ہوئے کوئل کو اسٹک کی ضرورت نہیں پڑے گی۔" ماما خاموشی سے اپنے کمرے میں چلی گئیں اور اگلی صبح انہوں نے ہم دونوں کو حیران کر دیا یہ کہہ کر کہ۔

"آپ کوئل کو اسی ہفتے بھجوا دیجئے اور دو ماہ تک پرنس دائنڈ اپ کروں۔ ہم سب آئندہ چٹل چٹل گے انسان کو اپنی اصل نہیں بھولنی چاہیے۔" جانے یہ مجھ کو کیسے ہوا؟ مگر میرے بھی ہوا بہت اچھا ہوا۔ وہ لوگ اگلے ماہ آ رہے ہیں۔" وہ تفصیل سے بتا رہی تھی۔ نادر کو یقین نہیں آ رہا تھا۔

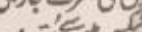
گاڑی حویلی کے باہر کی وہ سب اس کے استقبال

کے لیے کھڑے تھے۔ اس کی اسٹک کے بارے میں سب نے ہی پوچھا تھا اس نے سن کر کہہ کر گرنے کی خبر سنائی۔ نادر نے سب کو اس کی آمد کی وجہ بتادی۔

"شکر ہے بھانپو منظور حسین کو اپنے پنڈ کی یاد تو آئی اور ج تو یہ ہے کہ بھابھی کو بھی اب اپنی زمین اپنی مٹی کی خوشبو اپنا آئندہ یاد آتا ہو گا۔" تایا ابا بہت خوش تھے۔

"آج بے جی کی روح بٹوں (بست) خوش ہو گی۔" چاچا جی نے کہا تو سب نے اثبات میں سر ہلادیا۔

نادر بھی طالب کے ساتھ اس سے ملنے آئی تھی۔ اس نے اپنے سابقہ رویے کی معافی مانگی اور اسے اچھے مستقبل کی دعا میں دی تھیں۔



وہ بہت چمکیلی صبح تھی وہ کلثوم کے ساتھ نادر کی چائے لے کر کھیتوں کی طرف جارہی تھی۔ جب ڈیڈ اور مام اچانک ہی ٹیکسی میں اترے۔ وہ ان کو دیکھ کر حیران رہ گئی۔

"آپ اتنی جلدی بناتائے؟" "ہاں اب بہت بے چینی تھی یہاں آنے کی۔"

مام جلدی سے اندر داخل ہو گئیں۔

"ڈیڈ؟" اس نے حیرت سے ڈیڈ کو دیکھا وہ مسکراتے ہوئے آسمان کی طرف انگلی کر کے بولے۔

"اللہ کے کلام دیکھو، مسز کاظمی کی انگریز ہونے تمہاری مام کو "بلیک پاکی" کہہ کر ہماری مشکل آسان کر دی۔"

"وہ؟" وہ جیسے سارا معاملہ سمجھ گئی۔ کلثوم چائے کے لوازمات اس کے ہاتھ میں تھا کہ چچا کا بازو تھا سے گھر کے اندر چلی گئی۔ وہ اسٹک کے سارے چلتی نادر تک پہنچی تو وہ فارغ ہو کر بیڈ ٹیڈ پر آ بیٹھا۔

"مام اور ڈیڈ آگئے ہیں۔" اس نے اطلاع دی۔

نادر ابا "وہ حیرت سے اس کی شکل دیکھنے لگا۔" مجھے بھی یقین نہیں آیا تھا۔" وہ مسکرا دی۔

"پھر چٹل گھر؟" اس نے اپنا ہاتھ بڑھایا اور

دوسرے ہاتھ سے اس کی اسٹک فولڈ کر کے بغل میں دھال دی۔ وہ اس کے بازو کا سارالے کراٹھ کھڑی ہوئی۔

"تم نے صحیح کہا تھا، تم جیسی لڑکی مجھے اس گاڑی میں کہیں نہ ملتی۔" وہ بہت شرارتی لہجے میں بولا۔ اس کے چہرے پر حاکے رنگ گہرے ہو گئے۔

"یہ چاچا جی کیسے آگئیں؟" وہ ابھی تک بے یقینی کی کیفیت میں تھا۔

"مسز کاظمی کی فیملی نے سب پر بہت احسان کیا مام کے بیٹے نے یہ کہہ کر انکار کر دیا کہ مجھے معذور لڑکی سے شادی نہیں کرنی اور ہونے مام کو "بلیک پاکی" کہی گئی دے دی۔ اپنے تو یاد آئے ہی تھے۔"

وہ شرارت سے بولی۔ اونچے نیچے راستوں پر وہ اس کے مضبوط بازو کا سارالے بڑی آسانی سے چل رہی تھی۔ دور حویلی کے دروازے میں کھڑی مام نے دل میں سوچا۔

"واقعی نادر کے ہوتے ہوئے کوئل کو اسٹک کی ضرورت نہیں۔" وہ گھر پہنچے تو اس نے جھینپ کر اپنی اسٹک کھول لی اور سب کے چروں پر کھیتی مسکراہٹ سے گھبرا کر مام کے سینے میں منہ چھپالیا جو رشتہ بے جی نے نادر اور کوئل کے دل پر نقش کر دیا تھا "آج وہ بہت مضبوط ہو گیا تھا۔"



عمران دلچسپت کا ایک حیرت انگیز سلسلہ

ایئر پوسٹس

آبد و صحتوں میں شائع ہوتی ہے

مکتبہ عمران ڈیلر جے پی ایم ۲۲ دیوبند لاہور کراچی